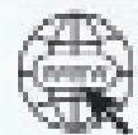
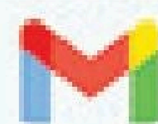
SOLO Di Pueblo

SOLO Afl. 1.25 Di Pueblo

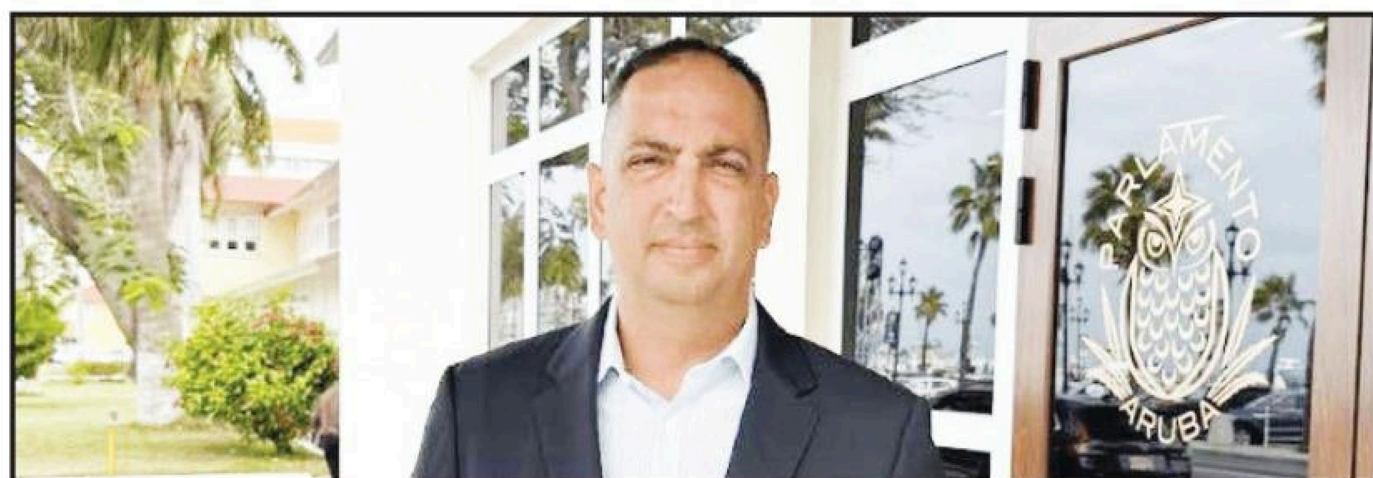
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

DIAMARS 8 JULI 2025

PARADERA A PERDE SU MAVO? MUCHANAN TA KEDA SIN SKOL DEN NAN BARIO

 WWW.SOLODIPUEBLO.COM  SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM

100 DIA DI GOBERNACION A YEGA: NADA, NADA Y NADA



CONFUSION TOTAL! AZV A KITA REMEDI DI DRUMI Y ANSIEDAD



Anuncio importante tocante algun remedi cu AZV ta cubri

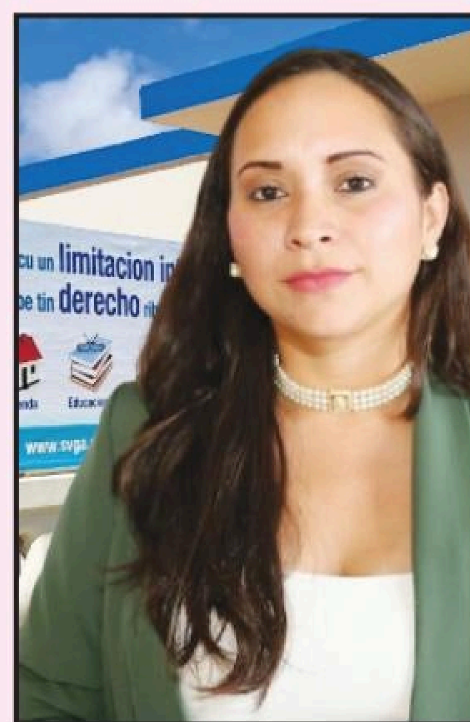
Apreciabel cliente di BENU,

Recientemente AZV a haci varios cambio den nan polisa pa loke ta algun remedi cu ta wordo cubri.

GERLIEN CROES A SINTA 5 ORA DEN PARLAMENTO SIN HIBA PALABRA RIBA RIJKSWET



EXCLUSIEF: RECHTER ROOVERS VERGROOT SCHANDAAL; HIJ WAS NIET EENS DE ORIGINELE RECHTER



GOBIERNO A CORTA RIBA TRANSPORT DI MUCHA CU DISCAPACIDAD; RECLAMO FUERTE NA GERLIEN "DIKKE FOEI"



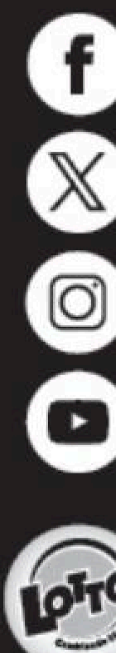
Awo cu 2 florin mas, bo por gana e MEGA PLUS

*Afl. 1.500.000,-

*Afl. 1.000.000,- + Afl. 500.000,- extra

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm





EXCLUSIEF: RECHTER ROOVERS VERGROOT SCHANDAAL; HIJ WAS NIET EENS DE ORIGINELE RECHTER

Nieuwe onthulling maakt belangenverstrengeling nog schokkender

Terwijl Aruba nog reageert op de onthulling dat rechter J.T.G. Roovers een bindend Hoge Raad-arrest negeerde, komt nu een nog explosiever detail aan het licht: Roovers was niet eens de oorspronkelijke rechter in deze zaak. Hij trad op als invaller, waardoor een wrakingprocedure, die normaal gesproken partijen beschermt tegen partijdige rechters, onmogelijk werd gemaakt.

Het perfecte juridische lokmiddel

In een normale situatie hadden Croes' advocaten wraking kunnen aanvragen zodra bleek dat Roovers in 2010 over hetzelfde EY-rapport oordeelde. Maar door Roovers' rol als invaller:

1. Was er geen tijd voor partijen om zijn eerdere betrokkenheid te onderzoeken
2. Kon het gerecht hem zonder waarschuwing aanstellen
3. Werd elke mogelijkheid tot bezwaar effectief geblokkeerd

"Dit is geen toeval meer, dit is systeemfalen," aldus expert. "Een rechter met een historie in de zaak wordt stiekem binnengebracht, waardoor checks-and-balances omzeild worden."

Rechterlijke musical chairs

Bronnen binnen het gerecht bevestigen dat:

- De oorspronkelijke rechter werd vervangen
- Roovers' eerdere betrokkenheid in 2010 niet in het dossier stond
- De griffie geen standaardprocedure heeft om invallers op belangenconflicten te screenen

"Het ergste is: dit is legaal," verzucht een anonieme bron.



"Onze wet voorziet niet in controle op invallers. Alsof tijdelijke rechters boven de wet staan."

Hoe kon dit gebeuren? Drie harde feiten:

1. Geen transparantie: Invallers hoeven hun nevenfuncties of eerdere betrokkenheid niet te melden
2. Geen wrakingstermijn: Bij invallers geldt vaak een verkorte procedure
3. Geen verantwoording: Rechters hoeven niet uit te leggen waarom zij een zaak accepteren

De cijfers liegen er niet om

Uit data-analyse in Nederland blijkt:

- 78% van de invallers wordt aangesteld zonder partijconsultatie
- Slechts 12% van de gerechten houdt bij of invallers eerder bij de zaak betrokken waren

Wat nu? Wordt vervolgd!

GOBIERNO A CORTA RIBA TRANSPORT DI MUCHA CU DISCAPACIDAD; RECLAMO FUERTE NA GERLIEN "DIKKE FOEI"



Mayornan di mucha cu discapacidad intelectual sin transport subsidia despues di recorte gubernamental

Oranjestad – Un preocupacion grandi ta surgi den comunidad despues cu algun mayornan di mucha cu discapacidad intelectual a ricibi notificacion di un recorte den subsidio di transport, cu ta afectando clientenan di SVGA (Stichting Verstandelijke Gehandicapten Aruba).

Den un reaccion fuerte riba Facebook, un cuidadank a expresa su indignacion na Minister Gerlien Croes y Minister Mervin Wyatt Ras, pidiendo un splicacion pa pueblo, especialmente e mayornan di mucha cu ta depende di e skol y servisio di SVGA. Segun e cuidadano, Minister Ras tabata na SVGA algun siman pasa, sacando portret cu yen di fanfaria y primintiendo un solucion, pero un par di siman despues mayornan a wordo notifica cu e recorte ta pasa efectivo per Augustus 2025.

"Wel wel. Een dikke foei pa boso tur y berguensa boso mester tin pa kita esaki for di esnan mas vulnerable den comunidad," e cuidadano a bisa den su publicacion.

E ta agrega cu mientras hopi cos ta wordo tapa y redacta bunita pa pueblo no haña sa, realidad ta cu esnan cu mas necesid ta sufri. "Basta boso papia di tin inclusion na pecho, den serio? Boso mester tin berguensa!" a conclui cu decepcion grandi.

E situacion aki ta pone mas presion riba gobierno pa brinda claridad y solucion urgente pa un grupo cu ta conta riba transport sigut y stabil pa continua nan desaroyo y bienestar diario.

Na inicio di Gobierno, Gerlien Croes a broma di lo corta 10% di presupuesto generalmente riba tur cos. Ata awor e consequencianan a cuminza bati na porta.

Pasa pen cora den begroting sin ningun estudio no por ta algo serio.

CONFUSION TOTAL! AZV A KITA REMEDI DI DRUMI Y ANSIEDAD

Recientemente AZV a implementa varios cambio den su polisa tocante cobertura di cierto remedio. Segun un anuncio di BENU Pharmacy, remedi manera pilder pa drumi y ansiedad no ta wordo cubri mas bao di e mesun criterio desde 1 di juni 2025.

Aunke AZV a opta pa sigui cubri e remedio aki temporalmente te cu 30 di september 2025, e situacion por cambia den oktober.

E cambio aki ta crea hopi confusion y stres tanto pa aseguradonan cu ta depende di e medicamentonan aki, como pa boticario y dokter cu ta atende nan.

Un pregunta importante ta kico AZV lo haci despues di 30 di september 2025. Si cobertura ta stop, hopi hende cu ta depende di remedi pa drumi of ansiedad lo keda sin tratamento, algo cu por afecta nan salud mental y bienestar general.

Ta fundamental pa AZV y Minister di Salud Mervin Wyatt Ras duna mas claridad y transparencia riba esaki, pa evita incertidumbre y pa yuda tanto clientenan como proveedoran prepara pa cambio futuro. Sin plan di transicion y sin claridad, e consecuencia social y medico lo ta grave, y lo pone hopi hende den un situacion di vulnerabilidad mas grandi.

Pa awor mester keda den incertidumbre y confusion kico lo pasa dia 1 di october 2025.



Anuncio importante tocante algun remedi cu AZV ta cubri

Apreciabel cliente di BENU,

Recientemente AZV a haci varios cambio den nan polisa pa loke ta algun remedi cu ta wordo cubri.
Ta trata entre otro di remedinan manera pildora pa drumi y ansiedad. E remedinan aki tawata wordo cubri bou di cierto criteria, pero desde 1 di juni AZV no a cubri nan mas manera antes.
E cambionan aki a causa basta confusion (tanto serca aseguradonan como tambe serca e dokter- y boticarionan).

Pa es motibo AZV a opta pa sigui cubri bou di criteria conoci e remedinan aki pa un periodo temporal:
Esaki ta di 12 di juni te cu 30 di september 2025.
Sinembargo, e situacion aki por cambia atrobe entrante 1 di oktober 2025.

Asina cu nos haya sa mas di loke AZV lo bai haci entrante 1 di oktober, nos lo informa nos clientenan.

BLACKOUT TA COSTA COMERCIO MIYONES



Diasabra ultimo, 5 juli 2025, Aruba a experiencia un blackout completo pa alrededor di 6 ora. The Aruba Trade and Industry Association (ATIA) a tuma nota di e splicacion di Sr. Koolman director di WEB, pero ta haya cu esaki no ta uno completo y hopi vago.

Un blackout ta costa comercio di Aruba miyones! A comenta riba e institucionnan vital manera, HOH, AAA, y Imsan y ki impacto e blackout tawata tin pa e instancianan aki. Pero e companianan cu a sinti e efecto di e blackout mas, ta e companianan chikito, esunnan cu ta depende especialmente di nan benta ariba un diasabra pa por genera entrada extra den un fin di siman yen di evento. No por a swipe, no por a saca cash, no tur edificio tin delco como un backup, cu a hasi cu hopi compania chikito mester a sera nan portanan. Tambe mester mentiona cu hopi aparato y machin electronico na diferente negoshi y cas por daña ora tin blackout asina pa cu e irregularidad den coriente.

Pregunta cu ATIA tin ta kico WEB por hasi pa garantisa cu esaki no ta pasa mas? Dicon e motornan a faya? Nos ta biba riba un isla moderno unda cu esaki no mester pasa. Porta a yega ora pa Gobierno di Aruba considera kita limite di panel solar y legalisa uso di bateria manera na hermana isla, asina comerciantenan y ciudadanonan por cuminsa inverti pa nan por tin coriente confiabel 24 ora pa dia. ATIA ta conciente cu esaki por caba, pero bo lo mester ta 100% “off-grid”, pero nos ta di opinion cu e lo mester por si un compania of un persona kier keda riba red di coriente normal tambe.

Nos ta contento a recupera coriente den 5 ora y 45 minut, pero un disculpa no ta yuda recupera e miyonesnan perdi! Ken para responsable pa esaki financieramente?



ANALISIS DI DELO GOMEZ: CERO SERIEDAD!

Recientemente abogado Delo Gomez a skirbi un analisis riba e caso di Endy Croes vs Ernst & Young. Nos a studia e contenido, y loke ta sali na claridad ta cu nos ta deal cu un piesa mas di propaganda politico vs. un analisis legal serio. E comparacion cu e ta hasi entre diferente caso ta mustra un falta di seriedad profesional cu ta preocupante pa e abogado su nivel.

E \ Comparacion Problematico: Appel cu Peer

E articulo di Delo Gomez ta intenta crea un narrativa falso cu Endy Croes a wordo haya cu "mesun comportacion di shouro". Pero esaki ta un comparacion totalmente equiboca, cu no ta basa na e realidad di e vonnis di dia 2 di juli 2025. Corte a declara claramente: "No a haya malversacion" un hecho crucial cu Delo ta ignora convenientemente den su analisis. E diferencia ta fundamental: Endy a ser exonera completamente di cualquier acusacion di malversacion.

E Importancia di Corectitud Legal

Como un abogado profesional legal, Delo Gomez mester a compronde cu corectitud ta esencial den cualkier analisis huridico. E falta di corectitud aki ta muestra di ignorancia di e hecho basico, of un intento delibera pa gaña e pueblo Arubano.

E Vonnis di Hoge Raad 2019:

Corte di Hoge Raad na 2019 ya a declara e rapport di EY como "onrechtmatig daad", un investigacion cu tabatin mas di 100 error confirma pa contra rapport tambe. E decision aki no ta opinion; ta un vonnis legal cu ta declara cu e investigacion tabata ilegal y defectuoso. Ta cuestionabel ora cu Delo Gomez tambe kier kies e caminda, pa ignora un decision di Hogeraad, pa bolbe dicta un sentencia riba e mes un rapport cu ya caba a wordo considera inconfiabel, ya cu e ta carga cu error. Pregunta critico ta: con un director suspendi, sin acceso na su oficina of archivo, por a defende su mes si e documentonan tabata reteni pa LOTTO y Ernst Y Young? Ademas ta hechonan cu no a pasa den tempo cu Endy ta director, sino bao di otro director.

Uso di Creditcard:

E hues a specifica cu tur uso di creditcard tabata limita na: $23.80 pa un incidente den hotel – paga bek y 2x $400 pa e esposanan durante viahe oficial na Chile – paga bek cu comprobante. Corte a enfatisa: "No a haya otro gasto personal" – ni fiesta, ni shopping, ni otro pagonan personal. E hechonan ta cla y verificabel, pero Delo Gomez ta escoge di ignora nan pa sirbi su agenda politico.



Delo Gomez: Abogado of Strategiador Politico?

Nos semper a pensa cu Delo tabata un abogado serio, pero awor e ta mezcla derecho cu politica manera un fanatico. E ta ignora voluntariamente: E vonnis di Hoge Raad (2019) contra EY / E falta di transparencia durante e investigacion / E hecho cu ningun corte a haya malversacion den e caso di Croes. Como abogado, Delo Gomez tin un responsabilidad profesional pa presenta hechonan di manera corecto y completo. Su approach selectivo ta cuestionabel desde punto di vista etico.

Stop cu Fake News legal! Pueblo merece un analisis honesto, no un manipulacion di hecho pa score politico.

Si Delo Gomez kier discuti corupcion, laga e cuminsa cu e casonan unda realmente a termina den condena penal, no cu un caso civil cu ya a ser kibra pa corte supremo, corte di hoge raad.

Bo ta abogado, Delo. No hasi bo mes ridiculo cu comparacionnan sin base. E pueblo ta mirando, y e berdad ta sali na cla!

CHAUFFEUR A PERDE CONTROL DAL PALO DI LUS SIGUI BAY DAL RIBA UN MATA NA SASAKIWEG







Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida y auto sacando huma, mesora a dirigi tanto polis, ambulans como tambe bombero na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un auto B.M.W. deportivo coriendo cu velocidad halto a perde control baha caminda ranca un palo di lus y finalmente bay dal frontal riba un mata. Debi na e impacto e chauffeur a resulta levemente herida.

Na yegada di e ambulans nan a atende e victima y a transporte pa hospital. Bomberonan tambe a presenta pasobra e auto tabata saca huma na nan yegada a desconecta e bateria.

Parlamentario Dangui Oduber

100 DIA DI GOBERNACION A YEGA: NADA, NADA Y NADA



Durante periodo di campanja tanto Partido AVP como Partido Futuro a priminti pueblo cu durante e promer 100 dianan di nan gobernacion nan lo haci milager. Nan a haci e promesa na pueblo cu situacion lo cambia na Aruba y cu nan lo bolter cos. Awor cu 100 dia di gobernacion a yega nos por conclui cu nos pueblo a wordo enganja y nan a bolter cos pa peor!

Promesanan bashi, promesanan cu no a wordo cumpli y Aruba a bai atras rapidamenti.

Nan a priminti pueblo cu den 100 dia:

Pensionadonan lo haya 700 florin di aumento

Ningun hende lo mester paga mas pa remedinan

Nan lo pone solar panels na scolnan

Nan lo elimina airco geld

Nan lo mehora poder di compra

Nan lo baha prijsnan na Aruba

Frigidairenan na Aruba lo ta yen atrobe

Esaki ta algun di e promesanan cu a ser haci y esaki ta e exprectativa cu nan a crea. Awe nan ta rabia ora nos recorda nan riba loke a ser priminti pero no ta nos a bai campanja haciendo e promesanan aki pero ta nan a bisa pueblo cu den 100 dia cos lo bolter na Aruba.

E realidad

Awe lamentablemente, ,manera anticipa nos pueblo a wordo tuma haci, nos pueblo a wordo manipula y nos pueblo a wordo enganja pa e gobierno AVP sin Futuro!

Awe ni un gabinete nan NO por a forma ainda

Awe pensionadonan NO a haya aumento di 700 florin

Awe keto bai pueblo tin cu paga pa 92 remedi cu AZV cu un surplus di 106 miyon florin

Awe NINGUN scol a haya solar panel, minister Gerlien Croes a ganja tur hende

Awe airco geld NO a wordo elimina

Awe poder di compra a bai atras

Awe tur prijs na Aruba a subi

Awe nan a aumenta prijs di gas cu 35%

Awe nan a kita 20 miyon di FCCA pa construi casnan social y baha e prijs di huur

Awe nan a corta 3 miyon florin den ensejansa

Awe nan a kita transportgeld for di muchanan special

E gabinete aki di AVP sin Futuro a resulta un desapunta grandi, nan NO a logra nada den 100 dia di gobernacion, nan NO a cumpli cu NINGUN promesa haci, nan a malgasta y derocha hopi placa, viola tur regla do good corporate governance, hinca nan amigonan tur caminda y laga pueblo keda sufri cu prijsnan impagabel!

Un decepcion total pa pueblo!

The Aruba Ports Authority N.V. is publicly tendering:

Renovation Former Port Security Office, Port Oranjestad

According to the tender document for Capex Project APA-PFAU-17-25

Short Project Description
The project consists of the following activities:

The selective demolition of specified structural and non-structural components of the former Port Security Building, followed by a comprehensive renovation of the facility. All works shall be executed in strict accordance with the technical specifications, engineering standards, and the accompanying architectural and structural drawings. The renovation shall include, but is not limited to, structural rehabilitation, architectural upgrades, and the complete replacement or modernization of building systems including HVAC, electrical, plumbing, fire protection, and information and communications technology (ICT) infrastructure.

The tender documents will be available for purchase from **July 9, 2025, up to July 16, 2025 until 4:30 pm local time**, via email **tender@arubaports.com** against payment of **Afl. 500.00**.

The request for the tender documents must include proof of transfer in the requesting e-mail. Note that the **cut-off time** for receipt of request and proof of transfer is **July 16, 2025, at 4:30 pm** local time.

Bank Account Information:
Beneficiary: Aruba Ports Authority N.V.
CMB: 15267105 | **Aruba Bank:** 128710 | **RBC:** 7700000030549428
Description/Reference: RFP APA - PFAU – 17 – 25

For additional details of this tender, visit
visit https://www.arubaports.com/main/renovation-of-former-port-security-office/
or **scan this QR code.**





SEÑORA(67) MERICANO A YEGA DIASABRA Y FAYECE DIALUNA MERDIA







Boca Catalina - Dialuna merdia un biaha mas e area aki na Boca Catalina tawata scenario unda cu un turista ta fayece.

Dialuna merdia pasa di 2'or polis y dos ambulance a bay un area ya conoci pa nan. Atrobe nan ta confronta na yega un dama(67) cu no tawata reacciona.

A sigui protocol esta a cuminsa cu CPR, pero tawata envano.

Na e sitio nos a compronde for di vocero policial cu e dama(67) Mericano lo a bay snorkel hunto cu su casa.
Durante cu nan tawata den lama e señora turista a bisa su casa cu e tin problema pa hala rosea.

Mesora e casa a actua y a tene bin aden cu ne, unda cu e lo a cuminsa saca. Di eynan e la perde conocimento y ta fayece.

Dokter Texier a yega e sitio pa constata morto di e señora Mericano di 67 aña di edad cu a yega Aruba diasabra cu su casa pa vakantie.

PARADERA A PERDE SU MAVO? MUCHANAN TA KEDA SIN SKOL DEN NAN BARIO

Paradera – Tin un preocupacion grandi reinando den comunidad di Paradera despues cu a sali noticia cu e Mavo na Paradera no ta bin mas.
Segun un habitante, e skol Mavo cu hopi hende tabata contando riba dje, ya no ta forma parti di plan Avp- Futuro.
Un habitante precupa a skirbi Solo di Pueblo “bondia, bon siman. Segun ma comprende, e Mavo na Paradera no ta bin mas. Gerlien lubida di unda e ta bin” e habitante a expresa den su mensahe emocional.

“awor marawiel, koeriboeri y tamarijn, despues cu a kita e Mavo, e muchanan di Paradera ta forsa pa bai skol na otro lugar. Mi nieto mes ta bay te Santa Cruz, pero si nan pone skol na Paradera ta hopi bon, ya no tin cu bai te na otro lugar.”
E habitante a confesa e ta sinti rabia. “Ta banda di nos cas na Marawiel / Koeriboeri su famia tawata biba. Awor nan ta na Tamarijn”
Segun comunidad, e Mavo tabata un solucion pa hopi mucha na Paradera cu no mester bay leu pa sigui nan estudio.
Awor cu no tin mas skol si Mavo den e bario, e carga ta cay riba mayornan pa trece y hiba su mucha te Santa Cruz, Playa of otro districto.
E situacion aki ta crea rabia y desepcion entre hendenan di Paradera cu ta sinti cu gobierno ta lubida nan bario y no ta duna prioridad na educacion y facilidad pa e bario.



Comunidad ta sperando cu gobierno por reconsidera e decision aki pa no laga mas mucha keda sin un skol cerca di nan cas.
Palabra ta keda awor na Gerlien, pe splica pueblo riba e scol di Mavo na Paradera.

Parlamentario Endy Croes: Mike Eman a papia den nomber di Gerlien Croes

GERLIEN CROES A SINTA 5 ORA DEN PARLAMENTO SIN HIBA PALABRA RIBA RIJKSWET

Parlamentario Endy Croes ta relata cu diabierna ultimo Parlamento tabata tin un Besloten Bijeenkomst unda a trata update di Rijskwet di supervision financiero tras di portanan cera. Aunke Fraccion di MEP a protesta fuerte por escrito y tambe momento cu e reunion a inicia e manera di procede cu un tema asina importante, e Presidente di Parlamento Sr. Sneek a haci un promesa den e reunion aki cu lo yama un reunion publico pronto pa pueblo tambe por sigui e desaroyo di dicho tema.

Gerlien Croes 5 ora den Parlamento sin hiba palabra

Ministernan Mike Eman, Geoffrey Wever y Gerlien Croes a wordo compaña pa profesionalnan kendenan riba e nivel di ambtenaar a negosha e tema di Rijkswet. Milly Schwengle a lidera e negosacionnan mientras Derrick Werleman Director di Directie Financiën y George Croes Director di DWJZ ta entre otro nos profesionalnan cu a hiba e negosacion. Unabes esaki wordo finalisa lo traspasa esaki pa gobierno unda ministernan riba bestuurlijk niveau lo sigui negosha cu politiek Den Haag. Mester aplaudi e profesionalnan kendenan cada un a duna nan maximo durante e aña tras di lomba den e cuadro cu nan a ricibi pa traha riba e proyecto di Ley di Reino hunto cu e team di Hulanda. Durante e Besloten Bijeenkomst Mike Eman tabata esun cu a contesta tur preguntanan politico relaciona cu e tema Rijkswet. Locual a resalta ta cu e Minister cu ta oficialmente encarga cu Asuntonan di Reino (Koninkrijksrelaties), esta Gerlien Croes a sinta 5 ora den Parlamento sin hiba ningun palabra. Pone nos recorda e cancion di Shakira “Ciego, Sordo Mudo”. Gerlien tabata 5 ora bezig den su computer y celular sin mustra e amor patria of interes riba e tema. No por lubida e lucha tenaz cu pueblo di Aruba lidera pa Betico Croes a hiba pa logra su Status Aparte y libertad di e pueblo aki. Pesey e tema di Rijkswet ta un tema cu hopi sintimento pa henter e pueblo di Aruba y no sin mas mester “bulldoze” algo cu por wordo regla na un diferente manera. Bo no ta compronde e balor si nunca Bo a lucha pe of a traha pa logr’e. Pesey pueblo a wordo pidi tambe pa conserva y cuida locual nos a logra manera un clompi diamanta! Spera cu sano huicio por prevalece.



Partido Futuro ta entreguista y ta trek AVP cu nan:

Locual ta keda straña nos ta cu AVP te cu na aña 2024 tabata tin un postura fuerte “contra” Rijskwet cu Hulanda kier impone riba Aruba na un manera despropocional. Desde cu AVP a forma gobierno cu Futuro el a cuminsa papia idioma di Futuro un partido sin conocemento di negosacion y lucha y historia di nos autonomia. Riba pagina 8 di programa di partido Futuro tambe nan a campaña cu “Finalisa introduccion di un Rijkswet riba supervision financiero”. Parlamentarionan nobo di AVP a expresa recien cu Rijkswet ta un “done deal” sin cu nunca Parlamento a ricibi ni un draft pa lesa. Con bo por representa Bo pais y bo votadonan na un manera digno asina aki? Parlamentario Endy Croes a tuma nota cu Parlamentarionan di Futuro ya caba a entrega parti di nos autonomia sin nunca a ricibi e documento aki pa lesa. Pero di AVP nos no a spera esaki. Pesey Parlamentario Croes ta considera Futuro un partido di entreguista. Partido MEP lo bay keda critico riba e tema aki. Mester bisa cu locual a wordo presenta diabierna ultimo door di e team di profesionalnan ta un adelanto y mehoracion substancial di locual Knops kier a pusha Aruba cune durante e pandemia na juli 2020 pero ainda tin hopi espacio politico pa negosha riba un otro nivel. Punto di salida mester ta cu Aruba pa 40 aña desde Status Aparte a presta placa riba mercado internacional y nunca nunca a cay den default y semper a cumpli. Pues e “condicionnan politico” ainda ancra den e ley di Reino cu a wordo presenta pa cu e placa cu Hulanda a presta Aruba den un pandemia tin espacio suficiente pa yega na algo mucho mas miho. Spera e politiconan den funcion tin e curashi pa hiba e negosacion na un otro nivel y den e direcion beneficioso. Spera cu Parlamentarionan di AVP kisas por recapacita. Placa no ta tur cos den bida! Hulanda por trata nos cu mas respet y ancra esaki den art 38 di e Statuut existente bou Onderlinge Regeling mescos nos a logra haci cu COHO y Landspakket Parlamentario Croes ta termina splicando.

Clasificados
CLASSIFIEDS
SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM
CEL. 585 9500
SOLO Di Pueblo

MINISTER CICILIA DURANTE GRADUACION DI FACULTAD DI TURISMO Y HOSPITALIDAD DI EPI: "ARUBA TA DEN BOSO MAN"









Recientemente a tuma luga e ceremonia di graduacion di facultad di turismo y hospitalidad di Colegio EPI. P'e ocasion aki, a invita Minister di Turismo, mr. Wendrick Cicilia como invitado di honor. Minister Cicilia durante su introduccion a inicia na reconoce presencia di algun figura imporante pa cu e formacion di e studiantenan. Apart amigo, famia y docente, Minister Cicilia a reconoce presencia di director general di Colegio EPI Ankie Danker, 'Unit Manager' di e facultad di turismo y hospitalidad, Gloria Vega y CEO di AHATA, Tisa LaSorte.

A mandatario a felicita cada un di nobentiocho graduado cu e logro importante aki. Cada uno riba nan mes t'un embahador adicional p'e producto Aruba. E anochi di graduacion tabata uno historico y importante. E mandatario a recorda e momento cu e mes a graduada, a refleha riba e emocionnan di alivio y emocion di un perspectiva pa futuro. E ta bon momento pa pensa unda pa aloca e conocemento adkeri. Kico ta nan proposito pa Aruba. "E escogencia cu Boso a haci pa e industria di turismo, ta nifica cu Boso curason ta conecta Aruba. Turismo ta e curason y economia di nos pais", asina Minister Cicilia a indica.

E esfuerso y formacion di e graduadonan ta conecta n'e pensamento di contribui grandemente na pais Aruba.

Esaki ta apenas e comienso p'e nobentiocho graduado. Minister Cicilia a stimula e graduadonan pa inculca e principio di 'life long learning' den nan bida como profesional di e industria. "Nos ta depende di Boso, cada un di Boso ta representa Aruba", e mandatario di turismo a indica.

E empleo di e graduadonan ta determina e exito di e producto Aruba. E mandatario a comparti cu e publico presente: cu den tur encuesta haci, locual ta haci Aruba diferente ta nos hendenan, e capital humano. E hospitalidad cu nos ta ofrece nos bishitantenan ta haci nos, Aruba, e paraiso di mundo. Na nomber di Gobierno di Aruba a felicita cada un di e graduadonan. Esaki



ta apenas e comienso. Ta importante p'e graduadonan inculca den e principio di 'life long learning'. Boso desaroyo profesional no ta termina aki sino ta apenas e comienso. Nos ta depende di Boso, cada un di boso ta representa Aruba. Aruba ta nos cas y cada un di boso tin un rol den esaki y boso empleo ta determina e exito di e producto aruba. "Boso tin e tarea pa sigui brinda e servicio y experencia di excelencia cu Aruba ta conoce p'e. Aruba ta den Boso man. Y no lubida, Boso momento ta AWOR", asina Minister, mr. Wendrick Cicilia termina bisando.

PLAN DI MAYOR ARUBA: MUCHANAN MERECE UN VAKANTIE STABIL



Oranjestad, Aruba – Vakantie Grandi ta na porta y hopi mayornan separa ta haya nan mes confronta cu un reto adicional: con bo ta traha un plan di criansa comparti cu ta husto pa tur hende y mas importante husto pa e yiu?

Segun Plan di Mayor Aruba, e temporada di vacantie grandi no mester ta un tema di discusion, pero un oportunidad pa mayornan brinda nan yiunan memorianan agradabel den ambos hogar.

Con por organisa e plan di criansa pa Vakantie Grandi?

Papia ariba e tempo comparti, na tempo: No warda te na e ultimo momento pa haci palabracionan ariba temanan manera, biahe, actividadnan, unda muchanan lo keda, vakantie camps nan etc. Un criansa comparti funda ariba respet, ta rekeri comunicacion habri y claro cu un planificacion di antemano pa mitiga e expectativa pa e temporada aki.

Acuerdonan Scirbi:
Mayornan cu a traha nan plan di criansa comparti na Plan di Mayor, sa cu un di e formanan pa evita conflicto ta, pa tin e acuerdonan concretiza. Cu guia di e mediador mayornan ta trece na mesa e puntonan importante cu ta encera e criansa di nan yiu y e tema di vakantie, y biahe tambe ta topiconan cu ta wordo palabra. Ora mayornan tin claridad ariba e momentonan manera vakantie, compartimento di dia y mayornan acorda ariba e procedura di biahe cu muchanan, e ta preveni tension y discusion y ta duna claridad na mayor y yiu.

Duna e mucha un voz: Muchanan mas grandi por tin deseo propio manera bai un camp, keda cu un amigo, of keda mas tempo na un di e mayornan. Scuchando e mucha, ta lague sinti cu su opinion tambe ta conta.

Promove contacto continuo: Apesar cu den vakantie grandi tin mas tempo liber y flexibilidad, e mucha mester sinti e presencia di ambos mayor. Mantene e rutina crea y pensa na manda potret, yama regularmente, y inclui e otro mayor den e decisionan importante concirniendo boso yiu.

No papia di asuntonan legal of financiero cu muchanan: Vakantie ta pa pasa un tempo ameno cu bo yiu(nan) y reconecta. No discuti cu nan kico e otro mayor a paga of no a paga, of cua ta e acuerdonan legal cu boso tin. Nan no mester sa e partinan aki.

Respeta limite di otro: E mayor cu ken e mucha ta kedando serca dje ta tuma encargo di e yiu y su bienestar. Ora nan ta cu nan otro mayo, e persona ey ta maneha esaki. Lo ideal ta pa mayornan establece e reglanan comun, norma y balornan bou cua mayornan ta comparti e criansa y respeta e maneho na cada hogar, evita di pone e yiu(nan) den un situacion di tin cu scoge un banda. Esaki ta yuda yiunan pa sinti mas stabil den boso criansa comparti. Nan tin derecho pa stima boso tur dos.

Corda di cuida bo mes: Si bo yiu(nan) ta di biahe cu nan otro mayor, e ta bo oportunidad pa reconecta cu bo mes. Priorisa tempo pa bo mes, haci cosnan cu bo ta gusta, y duna bo curpa y mente un momento di pauze. Practica di autocuido ta percura cu nos ta e mihor version di nos mes pa nos mes y nos yiu(nan).

PLAN DI MAYOR ta desea Muchanan y Mayornan un dushi vakantie: Plan di Mayor Aruba ta enfatisa cu vakantie grandi mester ta un temporada placentero y no uno di stress. Nos ta aki pa yuda famianan scucha otro, logra acuerdo, y pone e bienestar di e yiu na prome lugar.

Pa Mas Informacion of Asistencia por tuma contacto cu nos na:

Loket Plan di Mayor Aruba
☐ MFA Santa Cruz (Segundo Piso)
☐ +297 280-0025 / Whatsapp: 5696871
☐ PlandiMayorAruba@gmail.com
☐ WWW.PLANDIMAYOR.ORG

CAMBIA PERSPECTIVA TOCANTE OBESIDAD: SA BO NUMBER Y MIDI BO PESO



Gabinete AVP-Futuro:
100 DIA DI LIDERAZGO HUNTO, COMPROMISO Y PROGRESO -1-



Dia 28 di maart 2025 a habri un capitulo nobo den e historia politico di Aruba.

Gabinete AVP-Futuro a forma a base di un coalicion fuerte y visionario: Premier mr. Mike Eman, Vicepremier mr. Gerlien Croes, Minister di Salubridad drs. Mervin Wyatt-Ras, Minister di Turismo mr. Wendrick Cicilia, Minister di Economia y Finansa mr. Geoffrey Wever, y Minister di Husticia mr. drs. Arthur Dowers. E ekipo aki di lidernan cu experiencia visionario y talento hoben firme a uni nan forsa pa duna direccion na Aruba cu determinacion, claridad y speransa.

E acuerdo di gobernacion di Gabinete AVP-Futuro ta forma un base solido riba cual, cu respet mutuo y cooperacion amplio, ta traha riba un futuro unda interes general ta central. For di e prome dia a opta pa un dialogo habri cu actornan clave den comunidad: sindicatonan, gremio comercial, sector turistico, institucionnan social y e comunidad di Aruba.

Despues di 100 dia, e Gabinete ta wak bek cu orguyo riba e resultado logra, y cu determinacion ta mira padilanti na e siguiente fase di reconstruccion y renobacion. Bao di liderazgo di Premier Mike Eman y Vicepremier Gerlien Croes, un duo dinamico di experiencia y accion, e Gabinete ta traha pa un Aruba na unda progreso ta comparti pa tur cuidadano.

Resultado importante den un corto tempo; den e prome 100 dianan:

• Husticia social y cuido pa mayornan

A duna e prome aumento di 250 florin den e reparatietoeslag na casi 20.000 pensionado, y alrededor 4.000 persona cu derecho di pension di viudo of di huerfano. Gabinete AVP-Futuro tin e compromiso cu e pensionadonan pa logra e aumentonan adicional den fase.

• Fortificacion di poder di compra y alivio di presion fiscal

Den e prome 100 dianan, Gabinete AVP-Futuro a tuma accion concreto pa fortifica e poder di compra di famia- y trahadonan. Door di reduci e accijns riba gasolin, a crea alivio financiero directo pa cuidadanonan y empresarionan, cu efecto positivo riba costo di transporte y costo di bida. Den e mesun presupuesto, a crea espacio pa inversion pa eventualmente reduci e presion fiscal general. E espacio fiscal aki ta permiti un reparticion mas balansa di e peso y ta crea espacio pa stimula e economia real di forma directo. E Gabinete ta keda fiel na su promesa central: un politica socioeconomico mas husto y humano cu tur hende por sinti y reconoce, specialmente e parti di comunidad cu ya pa hopi tempo no ta reconoce nan mes den e maneho gubernamental.

• Restauracion di cuido medico husto

A amplia e lista positivo di AZV cu un cantidad di remedi esencial cu awor AZV ta cubri bek y ta disponibel na botica sin pago adicional. E coreccion aki ta restaura e inhusticia di e medidanan di recorte tuma pa e gobierno anterior y ta enfatisa e meta di AZV como un proveedo social y e curason social di e Gabinete aki.

• Proteccion pa famia vulnerabel

Pa e aña escolar nobo, e subsidio escolar, contribucion di mayornan y apoyo financiero pa mayornan cu ta den bijstand lo conoce aumento. Esaki ta yuda pa crea igualdad di oportunidad, derecho pa educacion y derecho pa un futuro cu miho perspectiva pa tur mucha, sin cu nan situacion socioeconomico ta obstaculisa nan.

• Maneho pa bario y accion directo den barionan

Cu un esfuerso inmediato den bario, e Gabinete a haci un cambio historico despues di añanan di negligencia. Premier y ministernan di Gabinete AVP-FUTURO ta visibel bek den barionan y ta traha hunto cu organisacionnan gubernamental manera FCCA y otro instancia pa scucha e habitantenan y busca posibel solucionnan inmediatamente.

• Maneho di problema di desperdicio y sostenibilidad

Gobierno a crea un maneho structural pa e problema di desperdicio na nivel nacional. Na mes momento a traha riba restructuracion transparente di Aruba Wastewater Sustainable Solutions, cu enfoke riba derecho di biba dignamente, higiena y proteccion ambiental.

• Futuro pa naturalesa y agricultura

Agricultura y horticultura sostenibel ta haya atencion nobo como un sector strategico pa siguridad di cuminda, empleo y conservacion di paisahe. Den colaboracion cu Universidad di Wageningen y socionan local, ta preparando un programa ambicioso di reforestacion pa restaura e biodiversidad original di Aruba.

• Renobacion urbano pa Oranjestad y San Nicolas

Ta haciendo inversion importante den renovacion urbano di Oranjestad y San Nicolas. Cu e proyecto Ban Bek Caya, e inversionnan ta haya forma como prueba di e compromiso di e Gabinete pa centro di Oranjestad y pa medio di data colecta ta traha riba e maneho di renobacion y renacemento comercial. San Nicolas ta forma parti di e mesun vision amplio di renovacion urbano cu input local, integra cu cultura, economia y calidad di bida.

• Conservacion di herencia cultural y monumento

Gabinete AVP-Futuro ta rescatando dos simbolo importante di nos herencia educativo di bay perdi: un decision cu ta tuma y trabao ya a cuminsa pa restaura Beatrixschool y Julianaschool completamente y lo haya bek nan destino educativo original. Esaki ta un señal fuerte di respet pa nos historia.

• Educacion ta haya e atencion cu e merece

Gabinete AVP-Futuro a pone educacion como prioridad den su prome 100 dianan. Ta trahando riba cambionan structural den e relacion entre gobierno y sector educativo: cu mas respet, comunicacion habri y responsabilidad comparti. Pa locual ta trata contenido, ta trahando riba fortalecemento di e oferta educativo, cu enfoke riba igualdad di oportunidad, formacion civico y desaroyo orienta pa futuro. E estado fisico di scolnan tambe ta hayando atencion, algo cu pa e ultimo añanan a haci falta. Cu e restauracion y reubicacion di e scolnan historico manera Beatrixschool y Julianaschool, e Gabinete aki ta mustra cu bon educacion ta cuminsa den un ambiente di siguridad, dignidad y inspiracion.

• Deporte ta haya su luga: base pa un sociedad vital

Gabinete AVP-Futuro:
100 DIA DI LIDERAZGO HUNTO, COMPROMISO Y PROGRESO -2-



Gabinete AVP-Futuro ta considera deporte esencial pa salud, union y progreso social. Den e prome 100 dianan, a tuma un direccion nobo pa integra deporte cu educacion, bienestar, infrastructura y desaroyo di hubentud. A tuma pasonan concreto. Na september, e proyecto Mini Turf lo cuminsa, cual ta un colaboracion cu FIFA pa instala un cancha cu yerba artificial den bario. Despues di 12 aña ausente, Aruba lo bolbe participa den CONCECADE Schoolsport Spelen na november 2025, cu participacion den cinco deporte y dos para-deporte.

Ademas a haci inversion den infrastructura: RCA, River Plate y Nacional lo haya iluminacion, y a crea un plan di mantencion den colaboracion cu DOW.

Ta trahando tambe riba un maneho deportivo sostenibel cu enfoke riba prevencion, igualdad di acceso y participacion. Ta creando un plataforma digital pa duna un bista detaya di e oferta deportivo den cada bario. Ademas lo tin un registro central di personal tecnico y lo inverti den formacion di instructornan den scol, bario y programanan pa nos grandinan.

Cu e rumbo cu Gabinete AVP-Futuro ta tumando, ta demostra cu un sociedad cu ta inverti den deporte ta inverti den su hendenan y su futuro.

• Innovacion

E Gabinete aki ta trahando activamente riba fortalecemento di e capital humano como base pa un crecemento socioeconomico sostenible.

A lansa un proyecto nobo pa modernisa e contenido y medio educativo, cu enfoke riba tecnologia digital y acceso igual pa habilidadnan digital. Ta trahando riba un enfoke integra pa enseñansa riba digital literacy y codificacion, principalmente na scol.

Ademas ta reanimando e proyecto di e-governmen pa digitalisa servicio publico, despues cu esaki tabata para pa hopi tempo.

• Impulso nobo pa cultura: profundidad, amplio participacion y dialogo

Gabinete AVP-Futuro ta reconoce cultura como e base di identidad, creatividad y sentido di comunidad. Den e prome 100 dianan a cuminsa preparacion pa un consulta cultural amplio, den colaboracion cu experto- y stakeholdernan cultural. E meta ta un maneho cultural renoba cu enfoke riba profundidad, patrimonio, educacion y calidad artistico y acceso amplio pa tur hende participa y experencia nos cultura. Esaki ta pone e base pa un vision cultural sostenible y incluso pa e sector cultural mes.

• Vivienda pa tur hende: bario nobo pa esnan di entrada minimo y medio

Vivienda cu ta digno y accesibel ta un derecho humano y Gabinete AVP-Futuro ta compromete pa realisa esaki pa mas hende. Den colaboracion cu FCCA, ta trahando riba desaroyo di bario nobo pa famia cu entrada minimo y medio. Esakinan ta diseña den forma sostenible, cu enfoke riba calidad di bida, union social y cercania di facilidadnan. Lo inclui barionan existente tambe den un programa mas amplio di renovacion di bario, pa “biba na Aruba” bolbe bira sinonimo di stabilidad, siguridad y perspectiva nobo.

• Dialogo sostenible cu sector di camber y acomodacion

Segun e vision pa e sector turistico cu ta contribui na prosperidad amplio, Gabinete AVP-Futuro a lansa un dialogo renoba cu representantenan di e sector hotelero. E meta ta pa promove un modelo turistico sostenible cu ta enfoca riba calidad, balans y balor agrega pa e sociedad Arubano. Den e prome fase, ta trahando riba puntonan di interes comun riba capacidad di carga, condicionnan laboral, calidad di inversion y participacion local. E paso aki ta clave pa un industria turistico sostenibel y cu ta contribui realmente na bienestar di nos comunidad.

• Sigura participacion di socio internacional clave pa Aeropuerto di Aruba

E regreso di Royal Schiphol Group den maneho di Aeropuerto Reina Beatrix ta un logro esencial



pa e culminacion exitoso di e proyecto Gateway 2030. E nombramento di e hunto di directiva cu experticio impresionante y independiente di politica ta subraya e meta di bon gobernacion y maneho sostenibel di nos aeropuerto.

• Inspiracion y orguyo: reconocemento di nos heroe nacional

Cu e nombramento di Sarah-Quita Beach, Gabinete AVP-Futuro ta honra e campeon mundial di windsurf Sarah-Quita Offringa. Un tributo permanente y un fuente di inspiracion pa generacionnan nobo por soña grandi y logra cosnan grandi.

• Mehoracion di relacion den Reino

Den e prome 100 dianan, e Gabinete aki a traha duro riba restauracion y fortalecemento di e relacion den Reino cu Hulanda. E ambiente nobo di respet mutuo y colaboracion strategico ta haya forma den un strategia win-win basa riba igualdad. E restauracion di Aruba Huis na Den Haag ta un simbolo tangible di esaki, como un representacion digno di Aruba den Reino y como un luga di dialogo habri y colaboracion. E maneho nobo cu ta creando relaciona cu Reino Hulandes y Union Europeo, ta prueba di e rol activo y constructivo cu Aruba, bao Gabinete AVP-FUTURO, kier tin den Reino.

Hunto ta construi bienestar general

Den e prome 100 dianan, Gabinete AVP-Futuro a demostra cu cooperacion sincero, basa riba vision, balornan y liderazgo, por resulta den progreso tangible. For di barionan te na Aruba Huis, for di naturalesa y cuido te economia y herencia: e rumbo ta cla pa un Aruba mas husto, mas sostenible, mas confiabel y mas stabiel, unda bienestar general ta e guia principal.

SUZUKI SWIFT A DAL TRAS DI NISSAN TIIDA KEDA PUSH'E PA MAS DI 4 PALO DI LUS











Diadomingo mainta a drenta informe di un accidente no usual cu hende herida pabao di rotonde Ser'i Teishi, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya nan no por a kere con e accidente aki a sosode. Ta asina cu e chauffeur di e Tiida bayendo direccion Oranjestad ora cu diripiente pabao di rotonde Ser'i Teishi un Suzuki Swift preto a bini cu velocidad halto dal tras di e Tiida y keda pushe pa mas di 4 palo di lus.

Segun e chauffeur di e Tiida e mester a maniobra e distancia ey pa evita cu e perde control y dal na e bandanan. Despues di luchando pa 4 palo di lus e Swift a logra pas'e y sigui bay. Debi na e impacto tanto e chauffeur masculino como e dama pasahero a resulta herida na yegada di e prome ambulans nan a pidi pa un di 2 ambulans ya cu tabata tin 2 hende herida.

Na yegada di e 2 ambulansnan nan a atende e victimanan y a transportanan pa hospital.

Polis a haya e datos di Suzuki Swift color preto aki cu a hit & run y a keda di bay atende cu e chauffeur aki.

Oracion di dia

Un dia fructifero colma cu gracia y compasion di Señor.

ORA EL A MIRA E MULTITUD, EL A HAYA DUELE DI NAN, PASOBRA NAN TAWATA ABATI Y DESCURASHA MANERA CARNE SIN WARDADO. E ORA EY EL A BISA SU DISCIPELNAN:'COSECHA TA GRANDI MA TRAHADO TA POCO. PIDI DOÑO DI COSECHA PA MANDA TRAHADO PA COSECHA'.(MATEO 9, 36-37)

Den e realidad aki tin algun aspectonan cu ta resalta. E prome y mas importante ta, Hesus a haya duele di nan. Esaki kiermen cu Hesus a compadece y tin compasion pa nan. Siguiente ta cu nan tawata abati y descurasha manera carne sin wardado. Cada un di nos ta un carne dus cada un di nos mester di un wardado pa no bira abati ni descurasha. Hesus a bisa pa pidi doño di cosecha pa manda trahado pasobra cosecha ta grandi pero trahado ta poco. Dios Tata ta doño di cosecha y Hesus ta siña nos cu Su so e cuido no ta yega pero ta pa obra di e trahadonan cu ta parti di e cosecha, su obra, e Palabra di Dios por yega na e cosecha.

Oracion: Tata Santo scoge for di e cosecha esnan cu lo bira trahadonan pa cosecha un multitud grandi pa medio di Cristo nos Señor. Amen

FORTALEZA PA FAMIA

Scirbi Pa Pastor Marcel Balootje.

AWOR CU BO SA CU DIOS A PORDONA BO, BO TIN CU PORDONA BO MES

Romanonan 3:23 ta para scirbi: Pasobra tur a peca y ta falta e gloria di Dios.

1 Juan 1:9 ta para scirbi: Si nos confesa nos pica nan E ta fiel y husto di pordona nos , nos picanan y y pa limpia nos di tur inhusticia.

Isaias 43:18-19 ta para scirbi: No recorda e cosnan di antes,ni keda pensa riba e cosnan cu a pasa caba. Mira mi ta bay haci algo nobo, awor aki e ta bay sali na cla, boso no ta ripara esey? Lo Mi traha un caretera den seco, ruinan den desierto.

Mateo 6:14-15 ta para scirbi: Pasobra si boso pordona hende nan trangreshonnan, boso Tata celestial tambe lo pordona boso. Ma si boso no pordona hende, boso Tata tampoco lo no pordona boso transgreshonnan.

Romanonan 8:1 ta para scirbi: Pesey awor no tin condenacion pa esnan cu ta den Cristo Hesus.

Ningun hende por cuminsa algo nobo riba un fundeshi bieu, pa nos bay dilanti nos mester stop di wak atras, si bo ta sali for di un relacion bieu, y bo ta drenta un relacion nobo, cu e pensamento, cu bo ta bay hanja e mesun trato den bo relacion nobo, anto esey ta nifica cu bo no ta cla pa drenta nada nobo.

Ora nos no ta pordona y no ta lubida, nos tin un porta habri pa diabel sigi yena nos cabes , cu nada no a cambia, y asina e ta logra manipula bo mente, y bo ta keda den scuridad.

Mientras tanto bo no pordona , bo no por experiencia e husticia di Dios, pasobra bo kier ehecuta bo propio husticia, pasobra bo kier pa e cos bay manera bo kier, y bo no kier laga Dios interveni.

Mientras cu bo ta carga rabia den bo curason, lo bo no tin pas, pasobra rabia di hende no ta produci e husticia di Dios.(Santiago 1:20).

Bo no por stuur pa bay dilanti, cu un auto den reverse, bo no por cana bay dilanti, cu bo cara bira patras, ningun hende no por manipula Dios, Dios no ta laga ningun hende haci bofon di dj'E, tur locual hende sembra , hende lo cosecha.

Dios ta pordona pica y e ta libra nos di pica, pa asina pica no tin dominio mas riba nos .(Romanonan 6:14).

Pordon ta trece pas, pa esun cu ta y kier pordona di su curason,
Pordon ta trece claridad den nos bida,
Pordon ta trece amor bek den nos bida,
Pordon ta trece carinjo bek den nos bida,
Pordon ta aparta nos for di maldad,
Pordon ta saca nos for di scuridad,
Pordon ta restuara nos salud fisico y mental.

Hende cu no kier pordona di curason, lo keda biba den pasado y den Mateo 18:35, Dios ta demostra na nos con peligroso e asunto ey ta.

No tin nada cu ta imposibel pa Dios, tur cos ta posibel pa esun cu ta kere, tur hende tin derechi, riba un oportunidad, nobo den nan bida, pero tur cos ta depende con abo kier cuminsa di nobo.

Tin muraya cu mester basha bao, tin amistad cu mester aparta for di dje, tin custumbernan cu nos mester bandona, y tin cabuya di maldad, cu hende mester los di dje, pa nan tin pas cu Dios, pas cu hende, y pas cu nan mes.

Laga tur amargura, furia,rabia,griteria y calumnia wordo kita for di boso,huntu cu tur malisia. Y sea carinjoso cu otro, misericordioso, pordonando otro, mescos cu Dios den Cristo tambe a pordona boso.(Efesionan 4:31-32).

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje.

SUDOKU

			8		1			
						4	3	
5								
				7		8		
						1		
	2			3				
6							7	5
		3	4					
			2			6		

9	8	5	4		1			
				3				
1		6						
			5					
4		2			9			3
	9			6	3	4		
	6			1				
			3		6			5
2				8				1

	2		6	4		3	7	5	1	2	9
			1		3	9	6	4		5	
3	6	4	9	7	5						4
6	9		2	1	4	5	8	7			6
1		2		5	7	4	9	6		1	
4	7	5	8	6	9		3	2		4	7
2	1		5	8	6		4		2		1
7			4	9	1		5		6	7	3
5		8	7	3		6	1	9		8	5
3	2	4	1		8	9	6	5			4
	6	1	9		5		7	4		6	8
	5	7		4		8	2				9

COMITE OLIMPICO ARUBANO TA CONOCE UN DIRECTIVA NOBO PA 2025-2028













Diasabra ultimo durante asamblea general di Comite Olimpico Arubano a trata varios punto di agenda manera ta stipula den e statutonan di e asocacion. Entre otro a trata e actualisacion di e statutonan di COA cu a wordo aproba door di e federacionnan miembro y a ser manda pa Comite Olimpico Internacional pa asina percura cu ta cumpli cu tur rekisito na nivel internacional. Ademas di esaki, a trata e relato anual 2024, unda a presenta e relato financiero y e relato di actividad cual ta splica tur cos cu COA a experiencia aña pasa. Importante pa remarca cu e relato financiero a wordo presenta door di Zarina Trimon di BDO, cu ta e compania di contabilidad di contabilidad cu ta traha riba e relato financiero. Esaki tambe a haya un aprobacion unanimo di tur federacionnan miembro presente.

E ultimo punto di agenda tabata e eleccion di directiva nobo pa COA. Manera ta costumber, cada 4 aña tin eleccion pa eligi e siguiente directiva cu lo maneha COA pa e ciclo Olimpico cu den e caso aki ta pa e ciclo 2025-2028. Previo na e eleccion, a conoce e retiro di dos miembro di e directiva saliente, unda a mira tesorera Juelle Thode y comisario Perlishka Lockhart tuma nan despedida di COA. Ambos a aporta grandemente na e desaroyo y progreso di COA y a gracidi nan pa e aporte brinda.

Sinembargo, a presenta dos candidato nobo cu a postula nan mes pa kier forma parti di e directiva di COA. Aki a mira Marushka Lee Tromp cu lo bira miembro di e directiva como comisario y lo tin como areanan di interesa e parti di sostenibilidad (ESG) y bon gobernansa, ademas di promove e balornan Olimpico. Marushka ta Secretaria General di UNESCO Aruba, unda su tareanan ta alinea cu esnan cu lo traha riba dje na COA. E siguiente tesorero di COA lo ta Marilyn Ellis, cu ta un profesional dinamico cu hopi conocimento y expertisio den e mundo di finansas, maneho y educacion. Su profiel como profesional ta dune tur capacidad necesario pa por fungi como tesorero di COA y su experiencia lo brinda un perspectiva nobo pa asina por pensa riba nivel strategico na e desaroyo a plaso largo di maneho deportivo.

Despues cu ambos a keda unanimente eligi como miembro nobo di Directiva, a conoce e directiva di COA pa 2025-2028. E directiva aki lo tin como presidenta Wanda Broeksema, Secretaria General Nicole Hoevertsz, Vicepresidente Randall Van Trigt, Tesorero Marilyn Ellis, segundo Secretario General Maarten Willems, Comisario Marushka Lee Tromp y miembro Monica Pimentel cu ta forma parti di e directiva como Presidente di e comision di atleta. COA ta yama e dos profesionalnan cu a tuma e reto aki bon bini y ta cla pa traha na bienestar di deporte na Aruba. #TEAMARU

VAKANTIE KAMP 2025 CREATIVO Y EDUCATIVO – UN EXPERENCIA DI STEAM PA MUCHANAN NA: FUNDACION CENTRO FAMIA PIEDRA PLAT







FCFPP ta lansa un summer camp nobo cu ta pone un enfoke riba aspectonan di STEAM = Science, Technology, Engineering, Art & Math.

E kamp "Build, Create, Explore" ta duna muchanan e oportunidad pa siña via experencia real: Experimentonan, projectonan creativo y den grupo. Tur dia lo tin un tema diferente unda bo yiu lo wordo inspira pa pensa, crea y soluciona problema.

Meta di e kamp: Crea curiosidad y pasion pa STEAM
Stimula pa pensa critico y creativo, fortalese confiansa propio y trahamento den grupo, Prepara bo yiu pa un futuro digital y inovativo.
Temanan di Actividadnan: Experimentonan Cientifico, Technologia y arte digital, Construccion cu LEGO y otro materialnan, Diseñonan artistico y sostenibel, Weganan pa siña matematica, Projectonan pa stimula trahamento den grupo segun edad.

Danki na CEDE Aruba cu sosten di Kansfonds, Oranje Fonds y ATHA, Voluntarioanan di European Solidarity Crops-Youth y nos mes un docentenan di ''CEC'' (huiswerkbegeleiding) por reslisa e vakantie kamp aki cu lo ta creativo y educativo unda bo yiu por pasa dushi durante vakantie grandi. E camp ta inclui tur material, snack, juice, fruta parti mainta y cuminda merdia.
Camp: 1 "Build Create Explore" JULY 21 – 25 Edad 5 – 8 aña Dialuna pa Diabierna di 7:30am - 1:30pm.

Camp: 2 "Code Craft Innovate" JULY 28 - AUGUST 1 Edad 9 – 12 aña Dialuna pa Diabierna di 7:30am - 1:30pm.

Pa inscripcion yama of whatsapp 6995545 of pasa pesonalmente na Piedra Plat # 50 orario di ofisina 10:30am – 6:30pm.
Adriaan O. Berg

Voorzitter Fundacion CFPP
Tel. 583463 / 5927794
E-mail: centrofamiapp@gmail.com

LOTTO Cambiando bida...

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado: Sorteo di Merdia - July 07, 2025

CAT4CHI Sorteo # 4672	0228 / 5738 / 0255
MULTI-X	X2
BIG 4 Sorteo # 4672	8144
MULTI-X	X2
1OFF Sorteo # 2728	7621
ZODIAC Sorteo # 4672	6068 Acuario
LUCKY 3 Sorteo # 1546	044
MULTI-X	X2

LOTTO 5 Sorteo #		Joker / Letter
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x Match 4+	210.000,-
0	x Match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA Sorteo # 6878		01-10-16-17-24
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
2	x Match 4	73.000,-
116	x Afl 8,00	

MINI MEGA Sorteo #		Mega Ball
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x match 4	1.000.000,-
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS Afl. 1.500.000,-

KORSOU Sorteo #	#VALUE!	Sorteo # 193
		112574

LOTTO Cambiando bida...

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado: Sorteo di Merdia - July 07, 2025

CAT4CHI Sorteo # 4673	0083 / 5705 / 5547
MULTI-X	FP
BIG 4 Sorteo # 4673	5359
MULTI-X	X2
1OFF Sorteo # 2729	8457
ZODIAC Sorteo # 4673	6881 Libra
LUCKY 3 Sorteo # 1547	593
MULTI-X	x2

LOTTO 5 Sorteo #		Joker / Letter
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x Match 4+	210.000,-
0	x Match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA Sorteo #		
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x Match 4	73.000,-
0	x Afl 8,00	

MINI MEGA Sorteo #		Mega Ball
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x match 4	1.000.000,-
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS Afl.1.500.000,-

KORSOU Sorteo #

"Dios ta Amor...y Amor ta Dios"

Maske mi no ta na e mundo aki, tur biaha lo mi ta banda di boso Curason,

Mi por stens di loke Señor ta hasi" Salmo 33

Cu hopi tristesa den nos curason nos ta anuncia perdida di un heroe di Turismo, un icono pa Aruba su Desaroyo den su totalidad.

Mayornan: † Dr. Jacob "Coco" Rudolf Arends y
† Sofia Margarita Maria Arends

Felismente Casa: † Lucia Casimira Arends- Krozendijk
Alegria di Yiu: Abigael Noelia Sofia Arends
Sgt. Peppers Compañe: Dushi Arends

Persona di cuido y di cas priva: Cristina Mateo Ramirez "Cristina"
Diana Patricia Castaño Osorio "Diana"
Luz Marina Moreno Cantillo "Luz Perdomo"
Abigael N.S. Arends "Mi Yui"

Divorcia di mama di su yuinan: † Orquidea Maria "Tonia" Villasmil y famia
Yuinan : † Roderick "Rorito" G. Arends Jr.
na Naples, Florida, USA Edith "Tita" Arends (†-Simon)
Joalis Arends (- Brokke)



Dr. Roderick "Rory" Gilbert Arends
***01-08-1939 †30-06-2025**

Ex- Director di ATA, ex CEO di AHATA y Vice President di ELSKA Foundation

Nieto(a)nan : Justin Brokke y famia
Kaihle Brokke y famia
Tahnyshah "Tahny" Simon y Famia
Táickie Simon y Famia

Ruman: † Jacob "Ru" Rudolf Arends y famia
Subrino: Jacob "Ruudje" Rudolf Arends Jr. y famia, Rusette Arends y famia
Amigo Manera Ruman: † "Cobito" Angela y famia, Mirto Granadillo y famia, Michael Kuiperi y famia, Alonsio Geerman y famia, Ramiro Krozendijk y famia, Eduardo de Kort y famia

Subrino(a)nan, Swa y cuñanan, Primo(a)nan, amigo y conocirnan, bisiñanan

Demas famia na Aruba y afo; Arends, de Veer, Raven, Dubero, Martines, Danies, Nicolaas, Croes, Hintz, Oduber, Maduro, Thiel, Rasmijn, Villasmil, Krozendijk, Laclé, Bruin, Henriquez, Martinez, Nucete, Tromp, Rico, Hooker, Giel, Harms, Vela Delgado, Fowler, Richardson, Nisbet, Werleman, Kock, Brown, Vargas Sanchez, van der Veen, Quant, Maynard, van der Ree, Eman, Aguirre Giol, Daantje, van den Bosch, Zapata Gómez, Montilla Mavares, Geraci, Bikker, Heronimo, Frigerio, Pietersz, Leon, Theysen, Brugės, Bedoya Giraldo, Garcia, Bislik, Piedrahita Garcia, Muñiz Lopez, Yarzagaray, Diaz, Muños Navarro, Vrolijk, Păris, Vingal, Ruiz, Muyale, Hassell, Quigley, Meyers, Yegüez Gomez, Weaver, Mansur, Marugg, van Gulick, Tavera Rodriguez, de Cuba, Agudelo, Mathilda, Colina, de Windt, Urueta Arias, de Haseth, Kelly, Pabón Cantillo, Ruta,

Ceremonia na Misa pa e duna honor y cumpli cu su promesa.
Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar dia 10 di Juli 2025 na Misa San Francisco di Asis na Oranjestad di 2'or pa 4'or di merdia.
Ceremonia Protocolar pa gradici pa a traha pa Aruba y mundo.
Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home dia 11 di Juli 2025 na Aurora Funeral Home di 6'or di atardi pa 9'or di anochi.

Ceremonia Ultimo Descanso pa e reuni cu su famia den su Gloria.
Acto di entiero lo tuma lugar cu su grupo di famia, amistadnan y ex coleganan di ATA, AHATA, ELSKA Foundation, dia 12 di Juli 2025 di 9'or di mainta pa 12'or di Merdia y lo bai pa Santana Catolico na Oranjestad.

Despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos desculpa si den nos tristesa nos por a lubida cualkier persona.